

The Age-Friendly Cities and Communities Questionnaire AFCCQ (Arabic)

البند	المجال	لا أوافق إطلاقاً	لا أوافق	محايد	أوافق	أوافق تماماً
الإسكان						
1	بيتي متاح أو مهيأ لي					
2	بيتي متاح أو مهيأ بالنسبة للأشخاص الذين يأتون لزيارتي					
المشاركة الاجتماعية						
3	هناك فرص كافية للالتقاء بالناس في حارتي					
4	يتم تنظيم الأنشطة والفعاليات في الأماكن التي من السهل الوصول إليها بالنسبة لي					
5	المعلومات عن النشاطات والفعاليات كافية ومناسبة أيضاً بالنسبة لي					
6	أرى أنَّ مدى النشاطات والفعاليات متنوع بما فيه الكفاية					
الاحترام والإدماج الاجتماعي						
*7	أحياناً أحصل على ملاحظات مزعجة أو سلبية بسبب عمري					
*8	أواجه أحياناً التمييز بسبب عمري					
المشاركة المدنية والتوظيف						
9	لديّ فرص كافية للقاء الأجيال الشابة					
10	اشعر بأنني عضو يحظى بالتقدير في المجتمع					
الاتصال والمعلومات						
11	يسهل قراءة المعلومات المطبوعة والرقمية من البلدية والمؤسسات الاجتماعية الأخرى م من حيث الخط والحجم					
12	تتم كتابة المعلومات المطبوعة والرقمية من البلدية والمؤسسات الاجتماعية الأخرى م بلغة مفهومة					
دعم المجتمع والخدمات الصحية						
13	توفير الرعاية والرفاه في مدينتي كافٍ بالنسبة لي					
14	عندما أكون مريضاً، أتلقي الرعاية والمساعدة التي أحتاجها					
15	إذا لزم الأمر، يمكنني الوصول بسهولة إلى خدمات الرعاية والرفاه عبر الهاتف بشكل شخصي					
16	لديّ معلومات كافية عن خدمات الرعاية والرفاه في الحيّ الذي أسكن فيه					
17	يتصرف موظفو الرعاية والرفاه الاجتماعي في الحيّ الذي أسكن فيه باحترام كافٍ					
المساحات الخارجية والمباني						
18	الحيّ الذي أسكن فيه متاح بدرجة كافية لشخص يستخدم مشاية بعجلات أو كرسيّ متحرك					
19	الوصول إلى الحوانيت في الحيّ الذي أسكن فيه متاح بدرجة كافية لشخص يستخدم مشاية بعجلات أو كرسيّ متحرك					
مواصلات						
20	يمكنني بسهولة ركوب الحافلة في الحيّ الذي أسكن فيه					
21	من السهل الوصول إلى مواقف الحافلات في الحيّ الذي أسكن فيه واستخدامها					
الوضع المالي						
22	مدخولي الشهري يكفي لتغطية احتياجاتي الأساسية دون أيّ مشاكل					
23	أنا أعيش بشكل جيّد على دخلي					

The Age-Friendly Cities and Communities Questionnaire AFCCQ (Arabic)

تفسير العلامة الكلية وكل مجال من مجالات الـ AFCCQ بشكل منفصل

-----	---	--	-	+	++	+++	++++	إجمالي النتيجة في AFCCQ
≤ -35.1	-23.1 – -35.0	-11.5 – -23.0	-11.4 – 0.0	0.1 – 11.4	11.5 – 23.0	23.1 – 35.0	≥ 35.1	
≤ -3.1	-2.1 – -3.0	-1.1 – -2.0	-1.0 – 0.0	0.1 – 1.0	1.1 – 2.0	2.1 – 3.0	≥ 3.1	الإسكان
≤ -6.1	-4.1 – -6.0	-2.1 – -4.0	-2.0 – 0.0	0.1 – 2.0	2.1 – 4.0	4.1 – 6.0	≥ 6.1	المشاركة الاجتماعية
≤ -3.1	-2.1 – -3.0	-1.1 – -2.0	-1.0 – 0.0	0.1 – 1.0	1.1 – 2.0	2.1 – 3.0	≥ 3.1	الاحترام والإدماج الاجتماعي
≤ -3.1	-2.1 – -3.0	-1.1 – -2.0	-1.0 – 0.0	0.1 – 1.0	1.1 – 2.0	2.1 – 3.0	≥ 3.1	المشاركة المدنية والتوظيف
≤ -3.1	-2.1 – -3.0	-1.1 – -2.0	-1.0 – 0.0	0.1 – 1.0	1.1 – 2.0	2.1 – 3.0	≥ 3.1	الاتصال والمعلومات
≤ -7.6	-5.1 – -7.5	-2.6 – -5.0	-2.5 – 0.0	0.1 – 2.5	2.6 – 5.0	5.1 – 7.5	≥ 7.6	دعم المجتمع والخدمات الصحية
≤ -3.1	-2.1 – -3.0	-1.1 – -2.0	-1.0 – 0.0	0.1 – 1.0	1.1 – 2.0	2.1 – 3.0	≥ 3.1	المساحات الخارجية والمباني
≤ -3.1	-2.1 – -3.0	-1.1 – -2.0	-1.0 – 0.0	0.1 – 1.0	1.1 – 2.0	2.1 – 3.0	≥ 3.1	مواصلات
≤ -3.1	-2.1 – -3.0	-1.1 – -2.0	-1.0 – 0.0	0.1 – 1.0	1.1 – 2.0	2.1 – 3.0	≥ 3.1	الوضع المالي

طريقة التقييم

تُجاب جميع أسئلة استبيان الـ AFCCQ وفق مقياس من 5 نقاط، يتراوح بين لا أوافق إطلاقاً وأوافق تماماً.

العلامات: -2 = لا أوافق إطلاقاً؛ -1 = لا أوافق؛ 0 = محايد؛ 1 = أوافق؛ 2 = أوافق تماماً.

يجب إعادة ترميز البنود المعلّمة بنجمة (*) بالاتجاه المعاكس = -2، -1، 0، 1، 2، 3.

جمع جميع إجابات الاستبيان للحصول على العلامة الكلية.

جمع العلامات لكل مجال بشكل منفصل للحصول على علامة خاصة بكل مجال.

المراجع

AboJabel, H., Ayalon, L., Dikken, J., van Hoof, J. (2025). Psychometric Properties of the Arabic Version of the Age-Friendly Cities and Communities Questionnaire (AFCCQ-Arabic). *Frontiers in Sociology* 10:164023. <https://doi.org/10.3389/fsoc.2025.1640423>



ISBN: 9789083519180